



Visualisation; Diagnostics

Easy to Configure

Programming IEC 61131-3

Rapid Installation

**PSEN sl-0.5p 2.1/2.2**

**PILZ**

THE SPIRIT OF SAFETY

► Sensorik PSEN

Dieses Dokument ist das Originaldokument.

Alle Rechte an dieser Dokumentation sind der Pilz GmbH & Co. KG vorbehalten. Kopien für den innerbetrieblichen Bedarf des Benutzers dürfen angefertigt werden. Hinweise und Anregungen zur Verbesserung dieser Dokumentation nehmen wir gerne entgegen.

Für einige Komponenten wurde Quellcode von Fremdherstellern oder Open Source-Software verwendet. Die zugehörigen Lizenzinformationen finden Sie im Internet auf der Pilz Homepage.

Pilz®, PIT®, PMI®, PNOZ®, Primo®, PSEN®, PSS®, PVIS®, SafetyBUS p®, Safety-EYE®, SafetyNET p®, the spirit of safety® sind in einigen Ländern amtlich registrierte und geschützte Marken der Pilz GmbH & Co. KG.



SD bedeutet Secure Digital

<b>Einführung</b>	<b>5</b>
Gültigkeit der Dokumentation	5
Nutzung der Dokumentation	5
Zeichenerklärung	5
<b>Sicherheit</b>	<b>6</b>
Bestimmungsgemäße Verwendung	6
Sicherheitsvorschriften	7
Sicherheitsbetrachtung	7
Qualifikation des Personals	7
Gewährleistung und Haftung	8
Entsorgung	8
Zu Ihrer Sicherheit	8
<b>Gerätemerkmale</b>	<b>8</b>
<b>Funktionsbeschreibung</b>	<b>9</b>
Seiten- und Höhenversatz	11
<b>Verdrahtung</b>	<b>11</b>
Hinweise zur Leitungslänge	12
Empfohlene Leiterquerschnitte	12
Anschlussbelegung	13
<b>Anschluss an Auswertegeräte</b>	<b>14</b>
Anschlussbeispiel PNOZ s3	17
Anschlussbeispiel PNOZmulti	17
<b>Einlernen des Betätigers</b>	<b>18</b>
PSEN sl-0.5p 2.1	18
PSEN sl-0.5p 2.2	18
<b>Montage</b>	<b>19</b>
Hinweis zum leichtgängigen Betätiger PSEN sl-0.5fm	21
An Schwenktür montieren	22
An Schiebetür montieren	23
<b>Justage</b>	<b>24</b>
<b>Betrieb</b>	<b>24</b>
Fehleranzeige durch Blinkcodes	25

<b>Abmessungen in mm</b>	<b>27</b>
<b>Technische Daten Best.-Nr. 570501-570502</b>	<b>28</b>
<b>Technische Daten Best.-Nr. 570561-570562</b>	<b>32</b>
<b>Ergänzende Daten</b>	<b>35</b>
Funkzulassungen	35
<b>Sicherheitstechnische Kennzahlen</b>	<b>35</b>
<b>Bestelldaten</b>	<b>36</b>
Bestelldaten Sicheres Schutzürsystem	36
Zubehör	36
<b>EG-Konformitätserklärung</b>	<b>36</b>

## Einführung

### Gültigkeit der Dokumentation

Die Dokumentation ist gültig für das Produkt PSEN sl-0.5p 2.1/2.2. Sie gilt, bis eine neue Dokumentation erscheint.

Diese Bedienungsanleitung erläutert die Funktionsweise und den Betrieb, beschreibt die Montage und gibt Hinweise zum Anschluss des Produkts.

### Nutzung der Dokumentation

Dieses Dokument dient der Instruktion. Installieren und nehmen Sie das Produkt nur dann in Betrieb, wenn Sie dieses Dokument gelesen und verstanden haben. Bewahren Sie das Dokument für die künftige Verwendung auf.

### Zeichenerklärung

Besonders wichtige Informationen sind wie folgt gekennzeichnet:



#### **GEFAHR!**

Beachten Sie diesen Hinweis unbedingt! Er warnt Sie vor unmittelbar drohenden Gefahren, die schwerste Körperverletzungen und Tod verursachen können, und weist auf entsprechende Vorsichtsmaßnahmen hin.



#### **WARNUNG!**

Beachten Sie diesen Hinweis unbedingt! Er warnt Sie vor gefährlichen Situationen, die schwerste Körperverletzungen und Tod verursachen können, und weist auf entsprechende Vorsichtsmaßnahmen hin.



#### **ACHTUNG!**

weist auf eine Gefahrenquelle hin, die leichte oder geringfügige Verletzungen sowie Sachschaden zur Folge haben kann, und informiert über entsprechende Vorsichtsmaßnahmen.



#### **WICHTIG**

beschreibt Situationen, durch die das Produkt oder Geräte in dessen Umgebung beschädigt werden können, und gibt entsprechende Vorsichtsmaßnahmen an. Der Hinweis kennzeichnet außerdem besonders wichtige Textstellen.

**INFO**

liefert Anwendungstipps und informiert über Besonderheiten.

## Sicherheit

### Bestimmungsgemäße Verwendung

Sicherheitsfunktion des Sicherheitsschalters:

- ▶ 2 Sicherheitsausgänge liefern jeweils ein High-Signal, wenn am zugehörigen Eingang ein High-Signal liegt und der Betätiger im Ansprechbereich des Sicherheitsschalters ist.

Das sichere Schutztürsystem erfüllt die Anforderungen nach

- ▶ EN 60947-5-3: PDDDB mit dem zugehörigen Betätiger PSEN sl0.5 oder PSEN sl0.5fm (siehe Technische Daten: [System mit normalem Betätiger](#)  28], [System mit leichtgängigem Betätiger](#)  32])
- ▶ EN 62061: SIL CL 3
- ▶ EN ISO 13849-1: PL e und Cat. 4
- ▶ EN ISO 14119: Codierungsstufe hoch, Bauart 4
- ▶ Der Sicherheitsschalter darf nur mit dem zugehörigen Betätiger (siehe Technische Daten: [System mit normalem Betätiger](#)  28], [System mit leichtgängigem Betätiger](#)  32]) verwendet werden.

Der Sicherheitslevel PL e (Cat. 4 )/SIL CL 3 wird nur erreicht, wenn

- ▶ die Sicherheitsausgänge 2-kanalig weiterverarbeitet werden.

**WICHTIG****Platzierung des Sicherheitsschalters**

Da der Sicherheitsschalter nicht für eine Zuhaltung mit Personenschutz bestimmt ist, muss die vom Sicherheitsschalter überwachte Schutzeinrichtung so platziert werden, dass die Zugangszeit mindestens der Nachlaufzeit der Maschine entspricht.

Auf Grund des geringen Schaltabstandes (siehe [Technische Daten](#)  28]) weicht die Wiederholgenauigkeit mit 40% von der Anforderung nach EN 60947-5-2 (max. 10%) ab.

Als nicht bestimmungsgemäß gilt insbesondere

- ▶ jegliche bauliche, technische oder elektrische Veränderung des Produkts,
- ▶ ein Einsatz des Produkts außerhalb der Bereiche, die in dieser Bedienungsanleitung beschrieben sind,
- ▶ ein von den technischen Daten (siehe [Technische Daten](#)  28]) abweichender Einsatz des Produkts.

**WICHTIG****EMV-gerechte elektrische Installation**

Das Produkt ist für die Anwendung in der Industrieumgebung bestimmt. Das Produkt kann bei Installation in anderen Umgebungen Funkstörungen verursachen. Ergreifen Sie bei der Installation in anderen Umgebungen Maßnahmen, um die für den jeweiligen Installationsort gültigen Normen und Richtlinien bezüglich Funkstörungen einzuhalten.

**INFO**

Die Magnetoberfläche und die Gegenplatte können sich erwärmen. Achten Sie bei der Montage darauf, dass die Wärmeabfuhr gewährleistet ist.

**Sicherheitsvorschriften****Sicherheitsbetrachtung**

Vor dem Einsatz eines Geräts ist eine Sicherheitsbetrachtung nach der Maschinenrichtlinie notwendig.

Für das Produkt als Einzelkomponente ist funktionale Sicherheit garantiert. Dies garantiert jedoch nicht die funktionale Sicherheit der gesamten Maschine/Anlage. Um den gewünschten Sicherheitslevel der gesamten Maschine/Anlage erreichen zu können, definieren Sie für die Maschine/Anlage die Sicherheitsanforderungen und wie sie technisch und organisatorisch realisiert werden müssen.

**Qualifikation des Personals**

Aufstellung, Montage, Programmierung, Inbetriebsetzung, Betrieb, Außerbetriebsetzung und Wartung der Produkte dürfen nur von befähigten Personen vorgenommen werden.

Eine befähigte Person ist eine qualifizierte und sachkundige Person, die durch ihre Berufsausbildung, ihre Berufserfahrung und ihre zeitnahe berufliche Tätigkeit über die erforderlichen Fachkenntnisse verfügt. Um Geräte, Systeme, Maschinen und Anlagen prüfen, beurteilen und handhaben zu können, muss diese Person Kenntnisse über den Stand der Technik und die zutreffenden nationalen, europäischen und internationalen Gesetze, Richtlinien und Normen haben.

Der Betreiber ist außerdem verpflichtet, nur Personen einzusetzen, die

- ▶ mit den grundlegenden Vorschriften zur Arbeitssicherheit und Unfallverhütung vertraut sind,
- ▶ den Abschnitt Sicherheit in dieser Beschreibung gelesen und verstanden haben
- ▶ mit den für die spezielle Anwendung geltenden Grund- und Fachnormen vertraut sind.

### Gewährleistung und Haftung

Gewährleistungs- und Haftungsansprüche gehen verloren, wenn

- ▶ das Produkt nicht bestimmungsgemäß verwendet wurde,
- ▶ die Schäden auf Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung zurückzuführen sind,
- ▶ das Betriebspersonal nicht ordnungsgemäß ausgebildet ist,
- ▶ oder Veränderungen irgendeiner Art vorgenommen wurden (z. B. Austauschen von Bauteilen auf den Leiterplatten, Lötarbeiten usw).

### Entsorgung

- ▶ Beachten Sie bei sicherheitsgerichteten Anwendungen die Gebrauchsdauer  $T_M$  in den sicherheitstechnischen Kennzahlen.
- ▶ Beachten Sie bei der Außerbetriebsetzung die lokalen Gesetze zur Entsorgung von elektronischen Geräten (z. B. Elektro- und Elektronikgerätegesetz).

### Zu Ihrer Sicherheit



#### GEFAHR!

Lebensgefahr durch Manipulation/Umgehen der Schutzeinrichtung

Werden Ersatzbetätigungselemente beschafft, so müssen diese montiert werden wie in Kapitel Montage beschrieben.

Werden Ersatzbetätigungselemente manipulierend eingesetzt oder wird die Funktion der Schutzeinrichtung umgangen, besteht beim Betrieb der Maschine oder Anlage Lebensgefahr!

Dies muss in der Gefahrenbeurteilung vom Betreiber berücksichtigt werden und der Betreiber muss entsprechende Maßnahmen definieren, die eine Manipulation ausschließen.

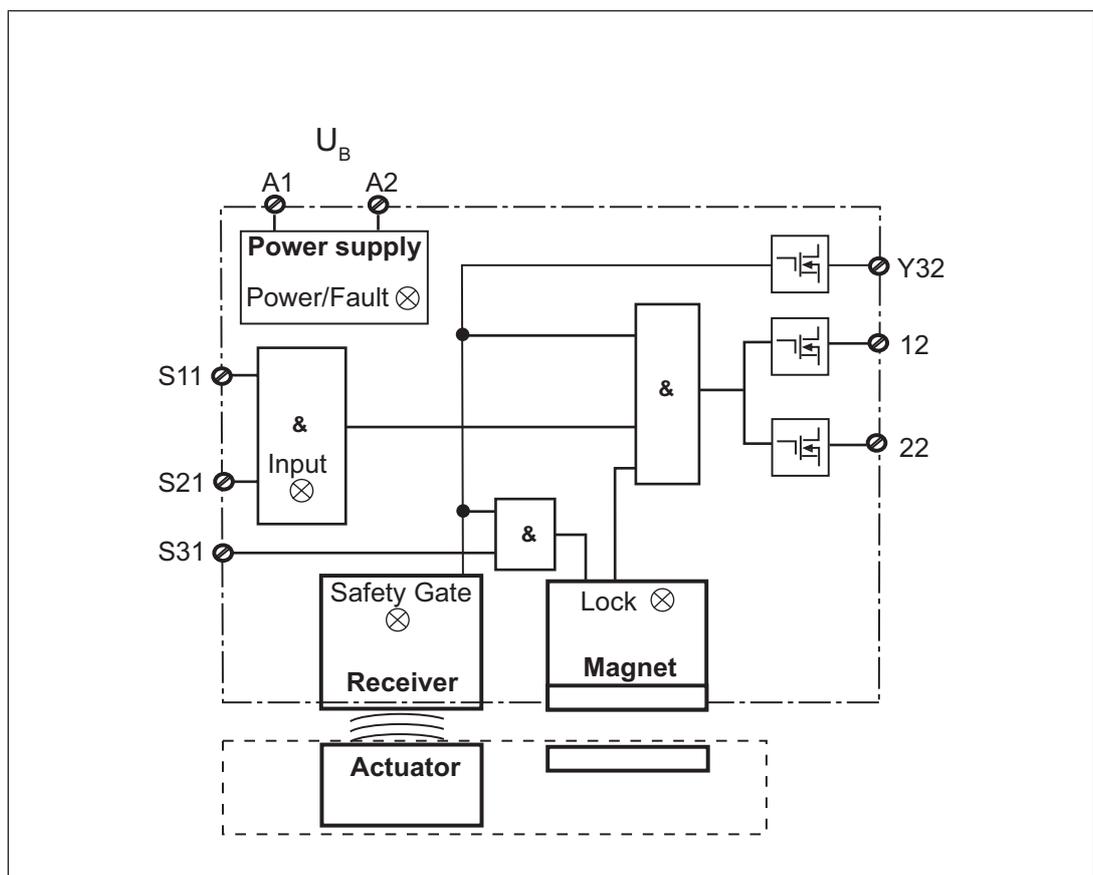
- ▶ Entfernen Sie die Schutzkappe des Steckers erst unmittelbar vor Anschluss des Geräts. Einer möglichen Verschmutzung wird damit vorgebeugt.

### Gerätemerkmale

- ▶ Transpondertechnik zur Anwesenheitserkennung
- ▶ Gerätevarianten Pilz-Codierungstyp:
  - PSEN sl-0.5p 2.1: vollcodiert
  - PSEN sl-0.5p 2.2: unikat codiert
- ▶ unterschiedliche Betätiger verfügbar (siehe [Bestelldaten](#) [ 36])
  - Standardbetätiger PSEN sl-0.5
  - leichtgängiger Betätiger PSEN sl-0.5fm für Spezialanwendungen mit höherem Toleranzausgleich
- ▶ 2-kanaliger Betrieb
- ▶ 2 Sicherheitsausgänge
- ▶ 2 Sicherheitseingänge für Reihenschaltung mehrerer Sicherheitsschalter
- ▶ 1 Meldeausgang

- ▶ magnetische Zuhaltung für Prozessschutz
- ▶ 1 Eingang zum Ein-/Ausschalten des Zuhaltmagnets
- ▶ LED-Anzeige für
  - Versorgungsspannung/Fehler
  - Tür geschlossen
  - Zustand Eingänge
  - Zustand magnetische Zuhaltung
- ▶ M12, 8-pol. Stiftstecker

## Funktionsbeschreibung



An den Sicherheitsausgängen 12 und 22 liegt ein High-Signal, wenn **gleichzeitig**:

- ▶ der Betätiger im Ansprechbereich ist (Schutztür geschlossen) und
- ▶ an den Eingängen S11 und S21 ein High-Signal liegt und
- ▶ am Eingang S31 ein High-Signal liegt (Steuerbefehl für magnetische Zuhaltung) und
- ▶ die Haltekraft des Zuhaltmagnets erfolgreich getestet wurde.

An den Sicherheitsausgängen 12 und 22 liegt ein Low-Signal, wenn **mindestens eine** der folgenden Bedingungen gegeben ist:

- ▶ der Betätiger befindet sich außerhalb des Ansprechbereichs oder
- ▶ an den Eingängen S11 oder S21 liegt ein Low-Signal oder
- ▶ am Eingang S31 liegt ein Low-Signal (Steuerbefehl für magnetische Zuhaltung) oder

- ▶ die Haltekraft des Zuhaltmagnets wurde nicht erfolgreich getestet.

### **Meldeausgang Y32**

Am Meldeausgang Y32 liegt ein High-Signal, wenn der Betätiger im Ansprechbereich ist (Schutztür geschlossen).

### **Plausibilitätsüberwachung für Sicherheitseingänge S11 und S21**

- ▶ Wechselt das Signal an einem Eingang von High zu Low, während am anderen Eingang ein High-Signal bleibt, wird ein ungleicher Status angezeigt.
- ▶ Wechselt das Signal an diesem Eingang von Low wieder zurück zu High, während am anderen Eingang ein High-Signal bleibt, wird ein Plausibilitätsfehler angezeigt und eine Teilbetätigungssperre ausgelöst. Während der Teilbetätigungssperre sind die OSSD ausgeschaltet.

Ein Wechsel auf High-Signal führt erst dann zum Normalbetrieb des Sicherheitsschalters, wenn an beiden Eingängen gleichzeitig ein Low-Signal anlag. Ab diesem Moment darf der Wechsel auf High-Signal erfolgen (Teilbetätigungssperre siehe [Fehleranzeige \[📖 25\]](#)).

### **Magnetische Zuhaltung und Magnetüberwachung**

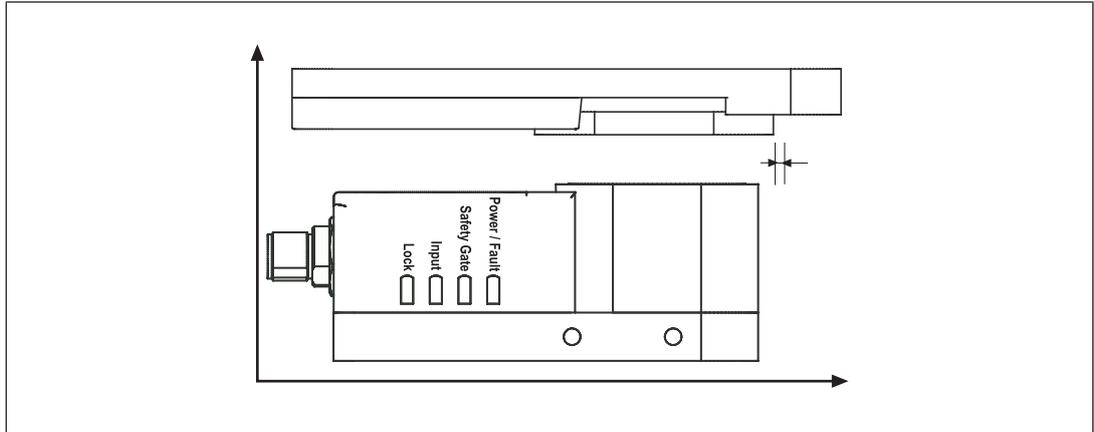
- ▶ Der Zuhaltmagnet wird eingeschaltet, wenn am Eingang S31 (Steuerbefehl für magnetische Zuhaltung) ein High-Signal liegt und der Betätiger erkannt wird (Schutztür geschlossen).
- ▶ Die Haltekraft des Zuhaltmagnets wird beim Einschalten getestet.
- ▶ Warten Sie nach einem Signalwechsel am Eingang S31 auf Low mindestens 500 ms, bevor Sie an den Eingang S31 wieder ein High-Signal anlegen. Beachten Sie zusätzlich die max. Schaltfrequenz (siehe Technische Daten: [System mit normalem Betätiger \[📖 28\]](#), [System mit leichtgängigem Betätiger \[📖 32\]](#), Abschnitt Elektrische Daten).

Wird am eingeschalteten Zuhaltmagneten Windungsunterbruch oder Windungskurzschluss erkannt, wechseln die Sicherheitsausgänge 12 und 22 in den Low-Zustand.

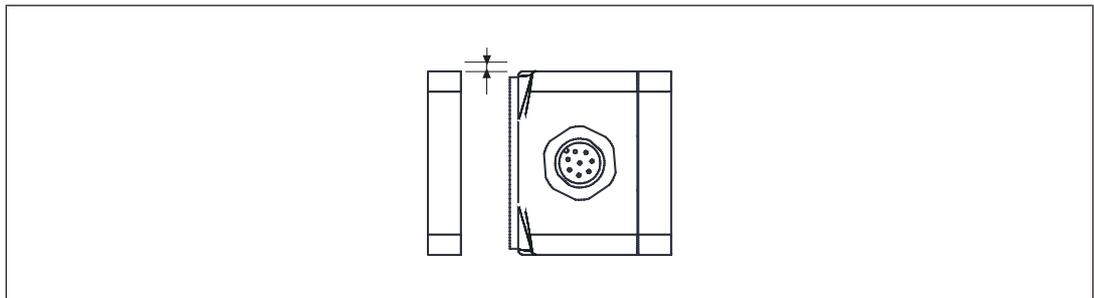
- ▶ Physikalisch bedingt bleibt nach dem Abschalten des Zuhaltmagneten eine Remanenz (Restmagnetisierung), die beim ersten Trennen von Sensor und Betätiger abgebaut wird. Beim ersten Öffnen ist dadurch ein höherer Kraftaufwand erforderlich.
- ▶ Wenn die Schutztür im zugehaltenen Zustand gewaltsam geöffnet wird, schalten die Sicherheitsausgänge ab.

## Seiten- und Höhenversatz

- ▶ Max. Höhenversatz: 5 mm



- ▶ Max. Seitenversatz: 3 mm



## Verdrahtung

Beachten Sie:

- ▶ Halten Sie die Angaben in den Technischen Daten (siehe Technische Daten: [System mit normalem Betätiger](#) [28], [System mit leichtgängigem Betätiger](#) [32]) unbedingt ein.
- ▶ Das Netzteil muss den Vorschriften für Niederspannungen mit sicherer Trennung (SELV, PELV) entsprechen.
- ▶ Die Ein- und Ausgänge des Sicherheitsschalters müssen eine sichere Trennung zu Spannungen über 60 V DC aufweisen.



### INFO

Verwenden Sie ausschließlich Sicherheitsschaltgeräte mit einer Versorgungsspannung von 24 V DC. Sicherheitsschaltgeräte mit Weitbereichsnetzteil oder in der Gerätevariante AC haben eine interne Potenzialtrennung und sind als Auswertegeräte nicht geeignet.

- ▶ Beachten Sie die Verdrahtungs- und EMV-Anforderungen der EN 60204-1.
- ▶ Berücksichtigen Sie bei der Reihenschaltung die Anforderungen an die Verdrahtungstechnik (EN 60204-1) und den Manipulationsschutz (EN ISO 14119).

### Hinweise zur Leitungslänge

Die max. Leitungslänge ist abhängig vom Spannungsabfall an den Leitungen zum Sicherheitsschalter. Die Höhe des Spannungsabfalls wird bestimmt durch:

- ▶ den Leitungswiderstand
- ▶ den Strom des Geräts und der Strombelastung der Ausgänge

Wird die minimal zulässige Versorgungsspannung am Stecker des Geräts unterschritten (siehe Technische Daten: [System mit normalem Betätiger](#) [📖 28], [System mit leichtgängigem Betätiger](#) [📖 32]), wird der Zuhaltmagnet nicht mehr zuverlässig angesteuert. Die LED "Lock" meldet einen Fehler bei der Zuhaltung.

Mögliche Abhilfen:

- ▶ Versorgungsspannung dauerhaft auf den oberen Toleranzbereich (siehe Technische Daten: [System mit normalem Betätiger](#) [📖 28], [System mit leichtgängigem Betätiger](#) [📖 32]) einstellen
- ▶ höheren Leiterquerschnitt wählen
- ▶ Last an den Ausgängen reduzieren, z. B. mit Auswertegerät PNOZ e1.1p

### Empfohlene Leiterquerschnitte

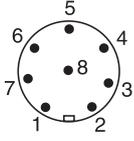
Voraussetzung:

- ▶ Versorgungsspannung: 24 V
- ▶ Leitungstyp: LiYY 8x0,25 mm<sup>2</sup> (79 Ohm/km) von Pilz

Max. Last pro Sicherheitsausgang	100 mA	500 mA
Leitungslänge	65 m	28 m

Werden Leitungslängen größer als in der Tabelle angegeben benötigt, nehmen Sie Kontakt mit Pilz auf.

**Anschlussbelegung**

	8-poliger M12-Stiftstecker
---	----------------------------

PIN	Funktion	Klemmenbezeichnung	Aderfarbe (Pilz Kabel)
1	Eingang Kanal 2	S21	weiß
2	+24 V UB	A1	braun
3	Sicherheitsausgang Kanal 1	12	grün
4	Sicherheitsausgang Kanal 2	22	gelb
5	Meldeausgang	Y32	grau
6	Eingang Kanal 1	S11	rosa
7	0 V UB	A2	blau
8	"Lock_Unlock"	S31	rot

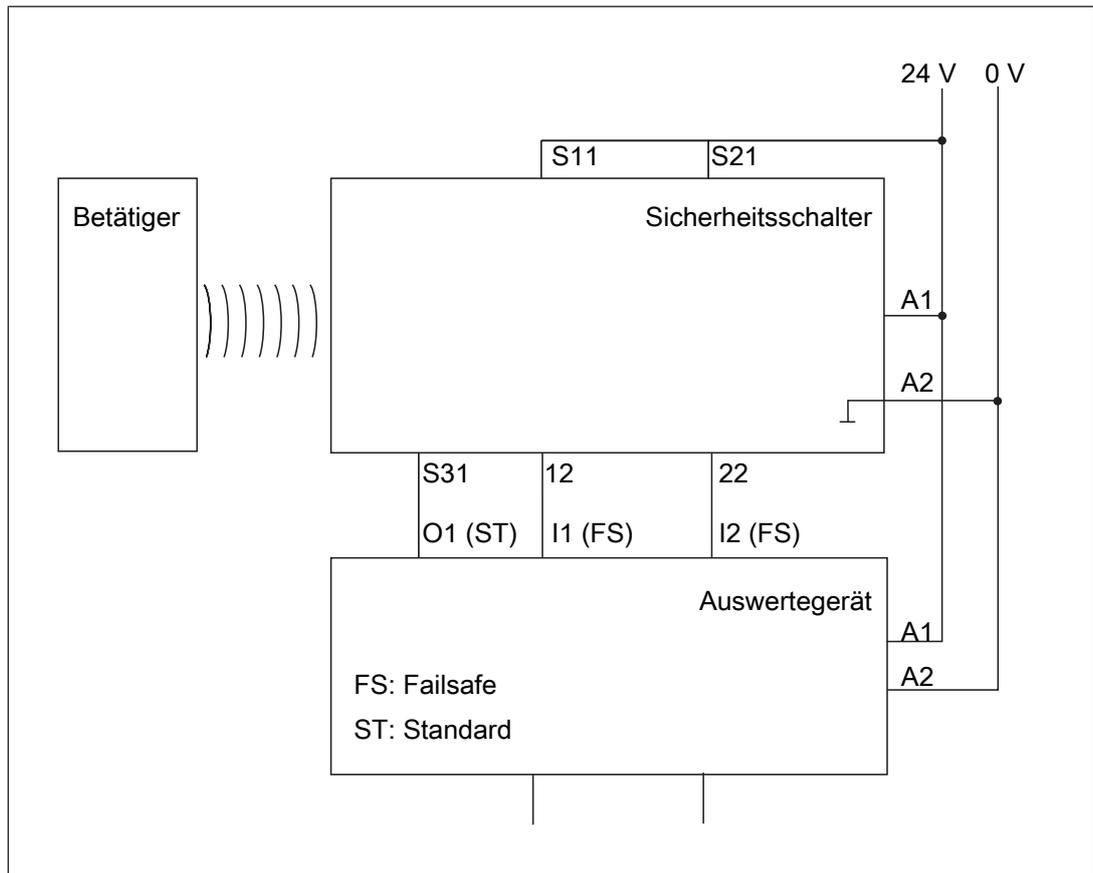
Die Aderfarbe gilt auch für die als Zubehör erhältlichen Kabel von Pilz.

## Anschluss an Auswertegeräte

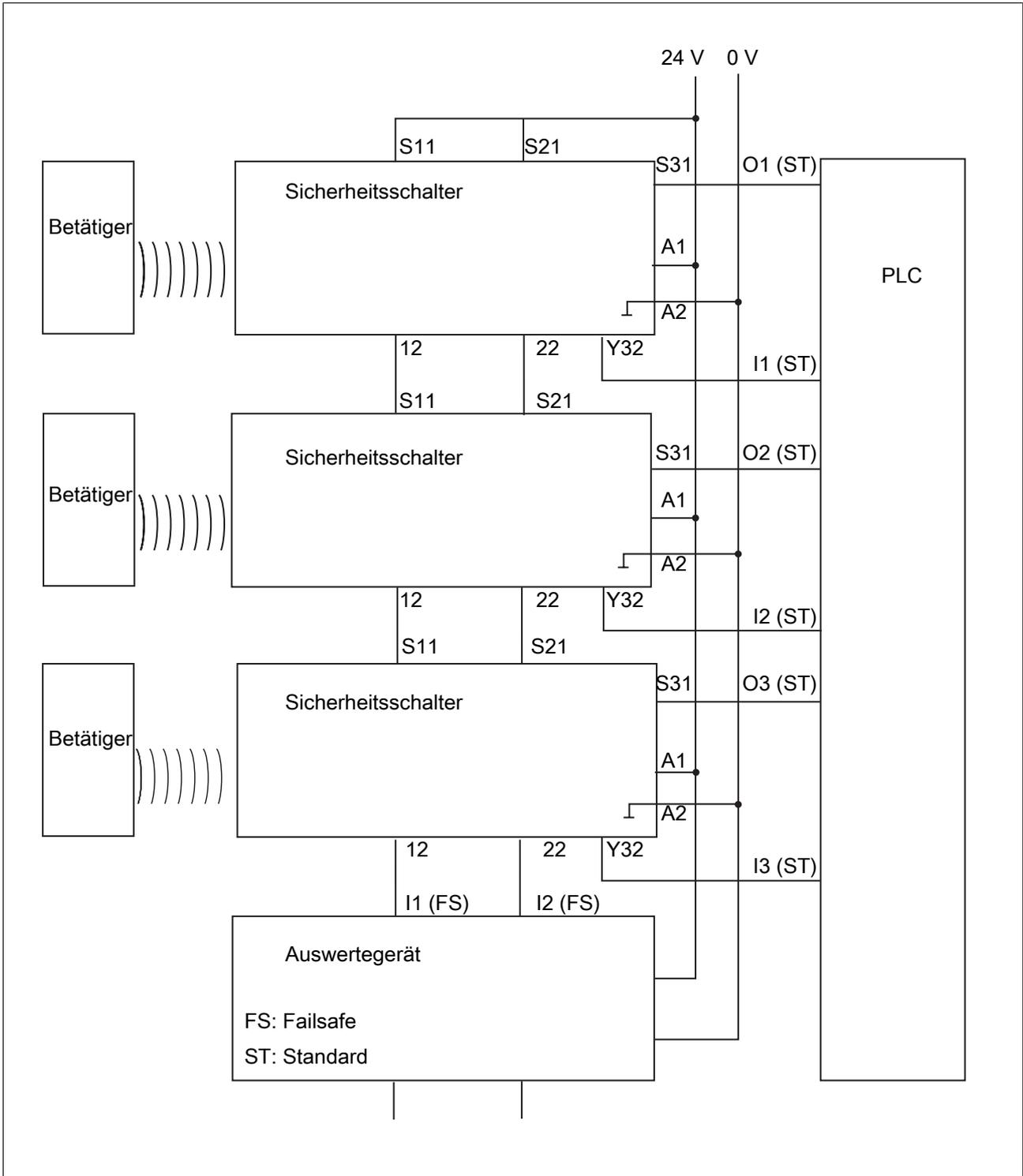
Stellen Sie sicher, dass das ausgewählte Auswertegerät folgende Eigenschaften hat:

- ▶ 2-kanalig mit Plausibilitätsüberwachung
- ▶ OSSD-Signale werden ausgewertet

### Anschlusschema Einzelschaltung



**Anschlussschema Reihenschaltung**



**ACHTUNG!**

Verlängerung der Rückfallverzögerung

Bei Reihenschaltung mehrerer (n) Geräte addiert sich die Rückfallverzögerung mit der Anzahl der zwischengeschalteten Sicherheitsschalter.

Die max. Rückfallverzögerung setzt sich zusammen aus

max. Rückfallverzögerung Betätiger

+ (n-1) x max. Rückfallverzögerung der Eingänge

+ Rückfallverzögerung des Auswertegeräts

**ACHTUNG!**

Bei Reihenschaltung mehrerer Geräte addiert sich mit der Anzahl der zwischengeschalteten Sicherheitsschalter der benötigte Strom.

Der Sicherheitsschalter PSEN sl-0.5p 2.1/2.2 kann beispielsweise an Auswertegeräte von Pilz angeschlossen werden.

Geeignete Pilz-Auswertegeräte sind zum Beispiel:

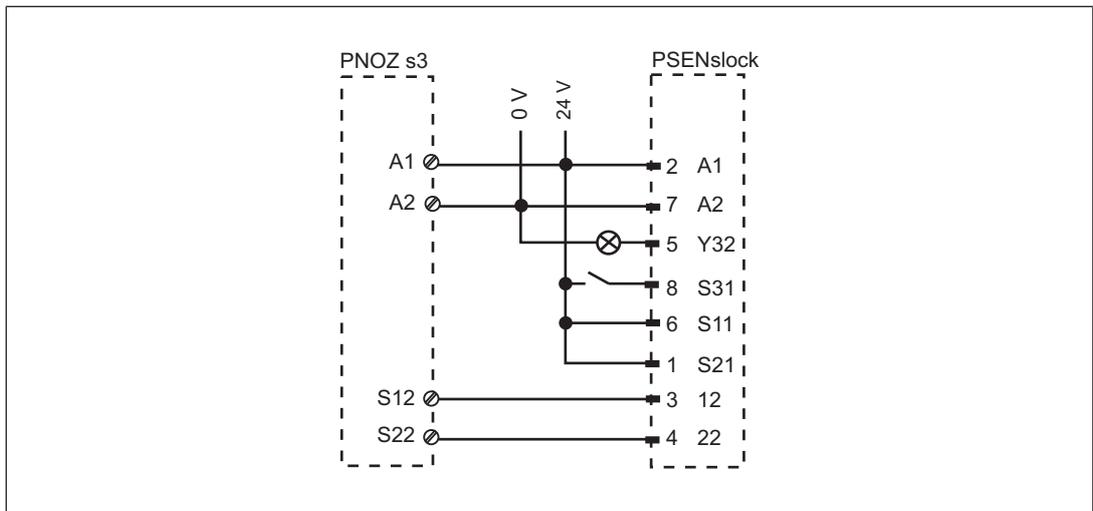
- ▶ PNOZelog für Schutztürüberwachung
- ▶ PNOZpower für Schutztürüberwachung
- ▶ PNOZsigma für Schutztürüberwachung
- ▶ PNOZ X für Schutztürüberwachung
- ▶ PNOZmulti für Schutztürüberwachung  
Konfigurieren Sie den Schalter im PNOZmulti Configurator mit Schaltertyp 3.
- ▶ PSS für Schutztürüberwachung mit Standardfunktionsbaustein SB064, SB066 oder FS\_Safety Gate

Der korrekte Anschluss am jeweiligen Auswertegerät ist in der Bedienungsanleitung zum Auswertegerät beschrieben. Stellen Sie sicher, dass der Anschluss nach den Vorgaben in der Bedienungsanleitung des ausgewählten Auswertegeräts durchgeführt wird.

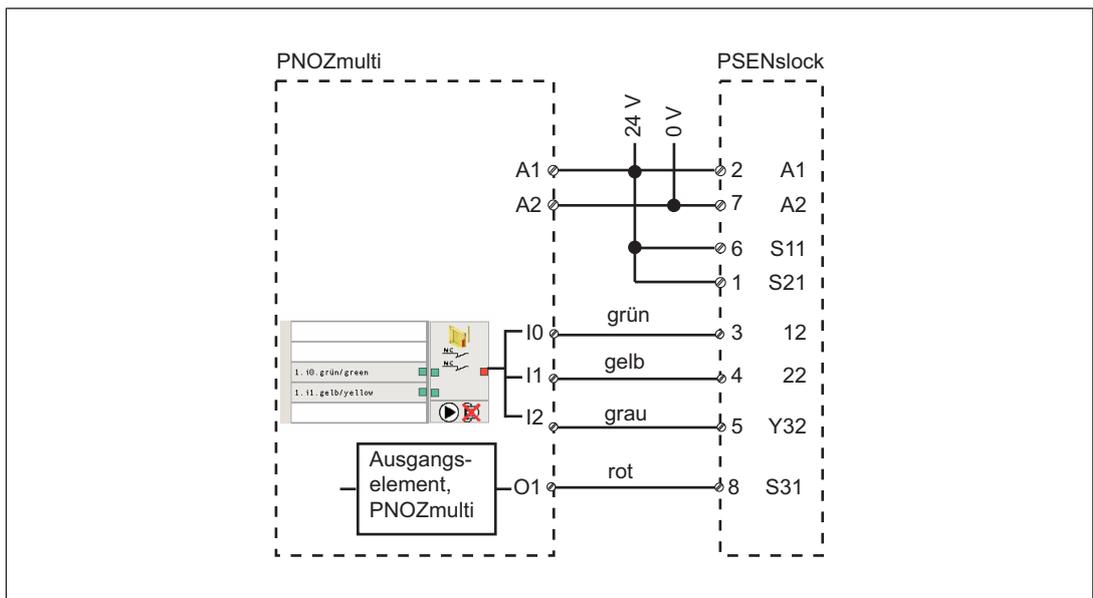
Auf den folgenden Seiten sind beispielhaft die Anschlüsse an zwei Auswertegeräten dargestellt:

- ▶ PNOZ s3 und
- ▶ PNOZmulti

**Anschlussbeispiel PNOZ s3**



**Anschlussbeispiel PNOZmulti**



**Legende:**

I0	Eingang OSSD
I1	Eingang OSSD
I2	Meldeeingang
O1	Lock/Unlock

## Einlernen des Betätigers

### PSEN si-0.5p 2.1

Erstmaliges Einlernen des Betätigers:

Der erste vom Sicherheitsschalter erkannte zugehörige Betätiger (siehe Technische Daten: [System mit normalem Betätiger](#) [📖 28], [System mit leichtgängigem Betätiger](#) [📖 32]) wird automatisch eingelernt, sobald er in den Ansprechbereich gebracht wird.

Einlernen eines neuen Betätigers:

- ▶ Bringen Sie den einzulernenden Betätiger als einzigen Transponder in den Ansprechbereich des Sicherheitsschalters. Sobald der Betätiger erkannt wird, wechselt die LED "Safety Gate" auf gelbes Blinklicht.
- ▶ Nach einer Wartezeit von 20 s wechselt die LED "Safety Gate" auf gelbes Blitzen. Lösen Sie innerhalb der nächsten 120 s durch Unterbrechen der Stromversorgung einen Systemreset aus.
- ▶ Nach Wiedereinschalten des Geräts ist der Lernvorgang erfolgreich beendet und die Anzahl noch erlaubter weiterer Lernvorgänge wird um 1 vermindert.
- ▶ Es sind maximal 8 Lernvorgänge möglich.



#### WICHTIG

Der Betätiger darf während des Einlernvorgangs nicht entfernt werden.



#### INFO

Ein erneutes Einlernen dieses Betätigers am selben Sicherheitsschalter ist nicht mehr möglich.

### PSEN si-0.5p 2.2

Der erste vom Sicherheitsschalter erkannte zugehörige Betätiger (siehe Technische Daten: [System mit normalem Betätiger](#) [📖 28], [System mit leichtgängigem Betätiger](#) [📖 32], Abschnitt Mechanische Daten) wird automatisch eingelernt, sobald er in den Ansprechbereich gebracht wird.



#### WICHTIG

Nach dem Einlernen des Betätigers kann kein weiterer Betätiger mehr eingelernt werden.

## Montage

- ▶ Das sichere Schutzürsystem kann an Schwenktüren mit Links- oder Rechtsanschlag oder an Schiebetüren montiert werden.



### WARNUNG!

Möglicher Verlust der Sicherheitsfunktion durch grobe Manipulation  
Abhängig von der Anwendung können schwerste Körperverletzungen und Tod verursacht werden.

Verhindern Sie durch entsprechende Einbaumaßnahmen, dass

- die Verdrahtung verändert werden kann.
- ein Kurzschluss am Stecker erzeugt werden kann.
- die Schutzür mithilfe eines zweiten Betätigers geöffnet werden kann.



### ACHTUNG!

Eine Umgebung mit elektrisch oder magnetisch leitfähigem Material kann die Geräteeigenschaften beeinflussen. Prüfen Sie die Schaltabstände und den gesicherten Ausschaltabstand.

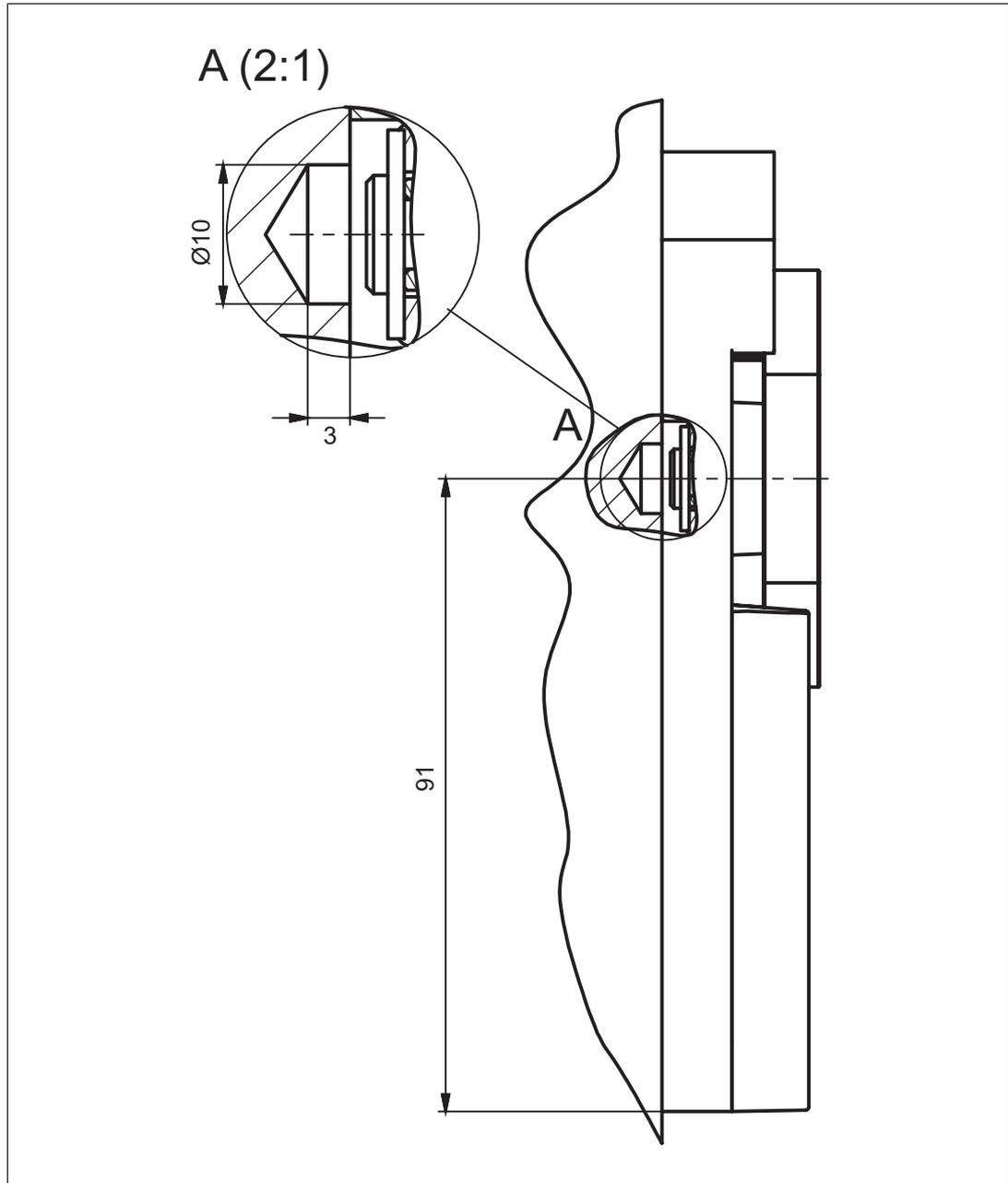
- ▶ Sicherheitsschalter und Betätiger müssen so angeordnet sein, dass sie gegen eine Veränderung ihrer Position ausreichend gesichert sind.
- ▶ Beachten Sie den max. erlaubten Winkelversatz (siehe Technische Daten: [System mit normalem Betätiger](#) [📖 28], [System mit leichtgängigem Betätiger](#) [📖 32]).
- ▶ Der Zugang zum Sicherheitsschalter und Betätiger muss für Wartung und Überprüfung des korrekten Betriebs möglich sein.
- ▶ Verwenden Sie zuverlässige Befestigungselemente. Für das Lösen der Befestigungselemente muss ein Werkzeug erforderlich sein.
- ▶ Verhindern Sie eine Selbstlockerung der Befestigungselemente von Sicherheitsschalter und Betätiger.
- ▶ Die Befestigung des Sicherheitsschalters und Betätigers muss ausreichend stabil sein, um den ordnungsgemäßen Betrieb des Sicherheitsschalters und Betätigers zu gewährleisten.
- ▶ Verhindern Sie, dass Sicherheitsschalter und Betätiger starken Stößen oder Schwingungen ausgesetzt werden
- ▶ Das Umgehen des Sicherheitsschalters in vernünftigerweise vorhersehbarer Art muss verhindert werden.
- ▶ Einbaumaßnahmen nach EN ISO 14119
  - Verwenden Sie für die Befestigung von Sicherheitsschalter und Betätiger nicht lösbare Sicherheitsschrauben mit flacher Kopfunterseite (z. B. Zylinderkopf- oder -Flachkopfschrauben) oder Niete.
- ▶ Fluchtungsfehler der trennenden Schutzeinrichtung dürfen die Schutzwirkung der trennenden Schutzeinrichtung nicht beeinträchtigen.

**INFO**

Montagewinkel sind als [Zubehör \[📖 36\]](#) erhältlich.

**Hinweis zum leichtgängigen Betätiger PSEN sl-0.5fm**

Die leichtgängigen Betätiger PSEN sl-0.5fm sind mit einer beweglichen Metallplatte ausgestattet. Deshalb muss im Befestigungsuntergrund eine Vertiefung für die Schraubverbindung vorgesehen werden.

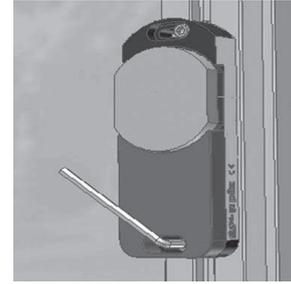
**WARNUNG!**

Gefahr von Tod und schwersten Verletzungen durch Hineingreifen in den Gefahrenbereich!

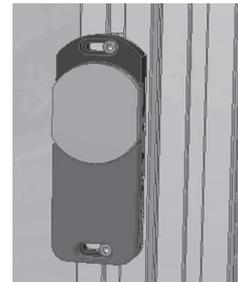
Die Betätiger ermöglichen das Schließen einer verzogenen Tür. Dadurch kann ein Türspalt entstehen. Sorgen Sie dafür, dass der Türspalt so klein bleibt, dass ein Hineingreifen in den Gefahrenbereich nicht möglich ist.

### An Schwenktür montieren

Betätiger auf gewünschte Höhe an Türkante bündig ausrichten und Schrauben festziehen.



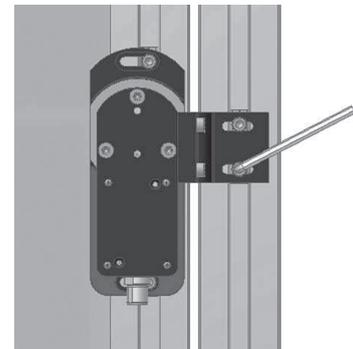
Tür schließen.



Montagewinkel an Sicherheitsschalter bündig ausrichten und Schrauben festziehen.

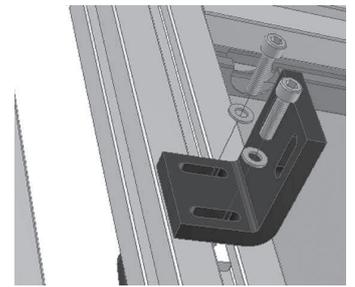


Sicherheitsschalter mit Montagewinkel an Betätiger ausrichten und Schrauben festziehen.

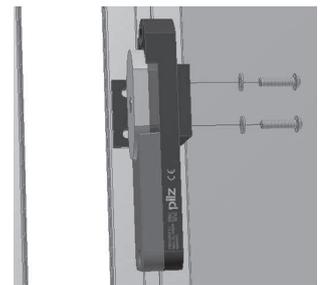


### An Schiebetür montieren

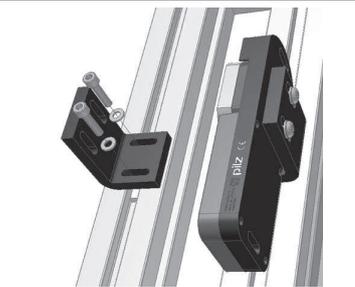
Montagewinkel für Betätiger an Schiebetür bündig ausrichten und Schrauben fest anziehen.



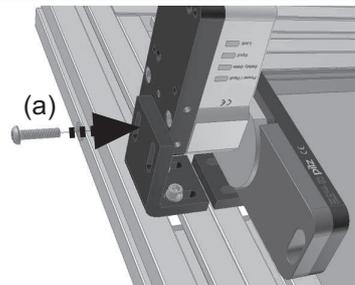
Betätiger auf gewünschte Höhe montieren.



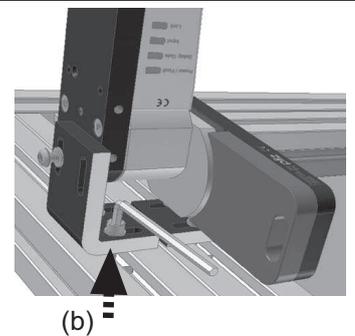
Montagewinkel für Sicherheitsschalter am Rahmen bündig ausrichten und mit Schrauben fixieren.  
(Wichtig: Schrauben nicht fest anziehen)

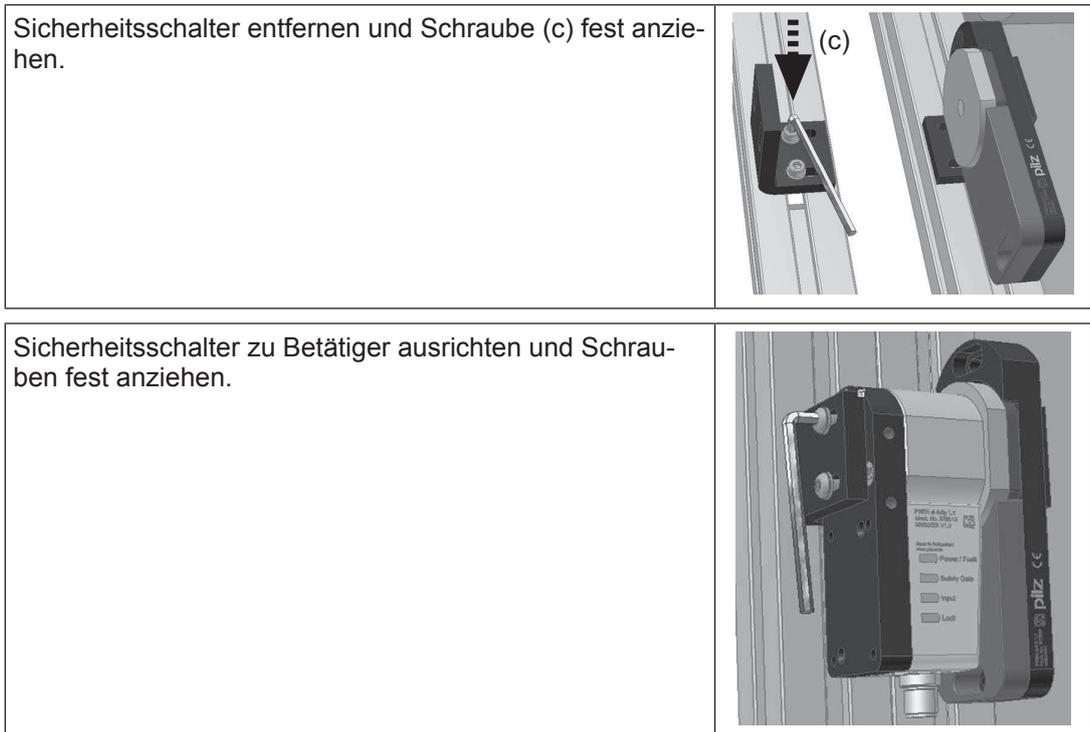


Sicherheitsschalter mit einer Schraube (a) aufgestellt fixieren, Tür schließen.



Montagewinkel zueinander ausrichten, fest gegeneinander drücken und Schraube (b) fest anziehen.





## Justage

- ▶ Die angegebenen Schaltabstände (siehe Technische Daten: [System mit normalem Betätiger](#) [28], [System mit leichtgängigem Betätiger](#) [32]) gelten nur, wenn Sicherheitsschalter und Betätiger parallel gegenüberliegend montiert sind. Andere Anordnungen können zu abweichenden Schaltabständen führen.
- ▶ Beachten Sie den maximal zulässigen Seiten- und Höhenversatz (siehe [Seiten- und Höhenversatz](#) [11]).

## Betrieb



### WICHTIG

Führen Sie nach der Erstinbetriebnahme und nach jeder Änderung der Maschine/Anlage eine Prüfung der Sicherheitsfunktion durch. Die Prüfung der Sicherheitsfunktion darf ausschließlich durch qualifiziertes Personal durchgeführt werden.



### ACHTUNG!

Verschmutzte Oberflächen können die Haltekraft des Zuhaltmagneten reduzieren.

Stellen Sie sicher, dass die Auflageflächen sauber sind.

**Statusanzeigen:**

- ▶ LED "Power / Fault" leuchtet grün: Gerät ist betriebsbereit
- ▶ LED "Safety Gate" leuchtet gelb: Betätiger befindet sich im Ansprechbereich
- ▶ LED "Lock" leuchtet grün: magnetische Zuhaltung aktiv
- ▶ LED "Input" leuchtet gelb: High-Signal liegt an den Eingängen an.

**Fehleranzeige durch periodisches Blinken:**

- ▶ LED "Input" blinkt gelb: an einem Eingang wechselt das Signal von High nach Low während am anderen Eingang weiterhin ein High-Signal anliegt (**Teilbetätigung**).  
Abhilfe: beide Kanäle des Eingangskreises öffnen.
- ▶ LED " Power / Fault" leuchtet rot: Fehlermeldung  
An der LED "Safety Gate" oder "Input" werden Blinkcodes zur Fehlerdiagnose ausgegeben (siehe Fehleranzeige durch Blinkcodes).  
Abhilfe: Fehler beheben und Stromversorgung unterbrechen.
- ▶ LED "Lock" leuchtet rot: Anforderung zur Zuhaltung liegt an, aber es ist keine Zuhaltung erfolgt.  
Dieses Verhalten tritt auf, wenn z. B. die Schutztür offen ist oder der Betätiger sich nicht im Ansprechbereich befindet oder die Haltekraft zu gering ist.  
Abhilfe: Ursache beseitigen (z.B. Schutztür schließen), an Eingang S31 Low-Signal anlegen und nach mindestens 500 ms wieder High-Signal anlegen.

Beachten Sie die unterschiedlichen Zeiten für

- ▶ die Einschaltverzögerung nach Anlegen von UB.

**Fehleranzeige durch Blinkcodes**

Die LED "Safety Gate" oder "Input" sendet Blinkimpulse, aus deren Anzahl und Reihenfolge sich ein Fehlercode ermitteln lässt. Die LED "Power/Fault" leuchtet rot.

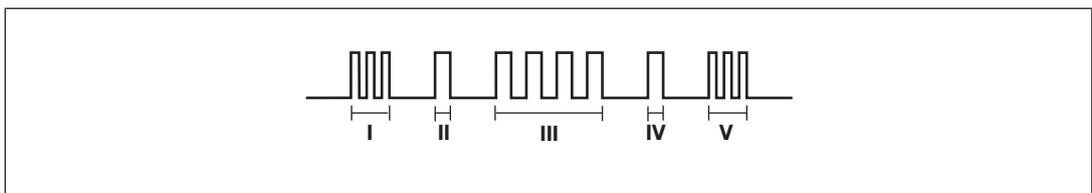
Jeder Fehlercode wird durch 3-maliges kurzes Blinken der LED "Input" oder "Safety Gate" angekündigt. Nach einer längeren Pause blinkt die LED dann im Sekundentakt. Die Anzahl der Blinkimpulse der LED entspricht einer Ziffer im Fehlercode. Der Fehlercode kann aus bis zu 3 Ziffern bestehen. Die Ziffern sind durch eine längere Pause voneinander getrennt. Die gesamte Sequenz wird laufend wiederholt.

Anzahl der Blinkimpulse	1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16
Fehlercode dezimal	1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 0

**Beispiel:**

Fehlercode 1,4,1:

Blinkfrequenz der LED "Safety Gate" oder "Input"



**Bedeutung der Blinkfrequenz:**

	<b>Blinkfrequenz</b>	<b>Bedeutung</b>
I	3-mal kurz	Code für Fehlermeldung
II	1-mal für je eine Sekunde	Code für 1. Ziffer
III	4-mal für je eine Sekunde	Code für 2. Ziffer
IV	1-mal für je eine Sekunde	Code für 3. Ziffer
V	3-mal kurz	Wiederholung Code für Fehlermeldung

**Tabelle der Fehlercodes**

<b>Fehlercode dezimal</b>	<b>Anzahl der Blinkimpulse</b>	<b>Beschreibung</b>	<b>Abhilfe</b>
1,4,1	3x kurz – 1x lang – 4x lang – 1x lang – 3x kurz	Verdrahtungsfehler an den Eingängen oder Ausgängen	Verdrahtung der Eingänge und Ausgänge prüfen und Verdrahtungsfehler beheben
1,12	3x kurz – 1x lang – 12x lang – 3x kurz	Verdrahtungsfehler Ausgang 12	Verdrahtung Ausgang 12 prüfen und Verdrahtungsfehler beheben
1,6,3	3x kurz – 1x lang – 6x lang – 3x lang – 3x kurz	Verdrahtungsfehler Ausgang 12	Verdrahtung Ausgang 12 prüfen und Verdrahtungsfehler beheben
1,13	3x kurz – 1x lang – 13x lang – 3x kurz	Verdrahtungsfehler Ausgang 22	Verdrahtung Ausgang 22 prüfen und Verdrahtungsfehler beheben
1,6,4	3x kurz – 1x lang – 6x lang – 4x lang – 3x kurz	Verdrahtungsfehler Ausgang 22	Verdrahtung Ausgang 22 prüfen und Verdrahtungsfehler beheben
14	3x kurz – 14x lang – 3x kurz	Verdrahtungsfehler Ausgangsklemme 12 oder zu hohe kapazitive Last (zu lange Leitung)	Verdrahtung Ausgang 12 prüfen und Verdrahtungsfehler beheben Leitungslänge prüfen und ggf. kürzen (siehe max. Leitungslänge)
15	3x kurz – 15x lang – 3x kurz	Verdrahtungsfehler Ausgangsklemme 22 oder zu hohe kapazitive Last (zu lange Leitung)	Verdrahtung Ausgang 22 prüfen und Verdrahtungsfehler beheben Leitungslänge prüfen und ggf. kürzen (siehe max. Leitungslänge)

Andere Fehlercodes melden einen internen Fehler. Abhilfe: Gerät austauschen.

Abmessungen in mm

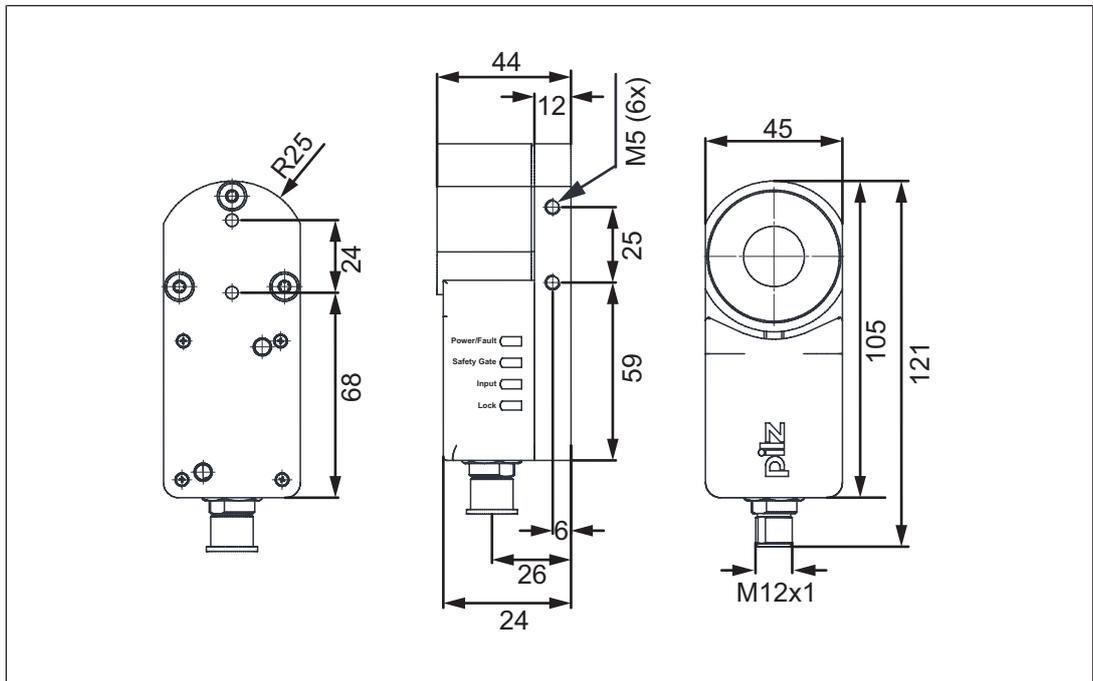


Abb.: Sicherheitsschalter und Zuhaltmagnet

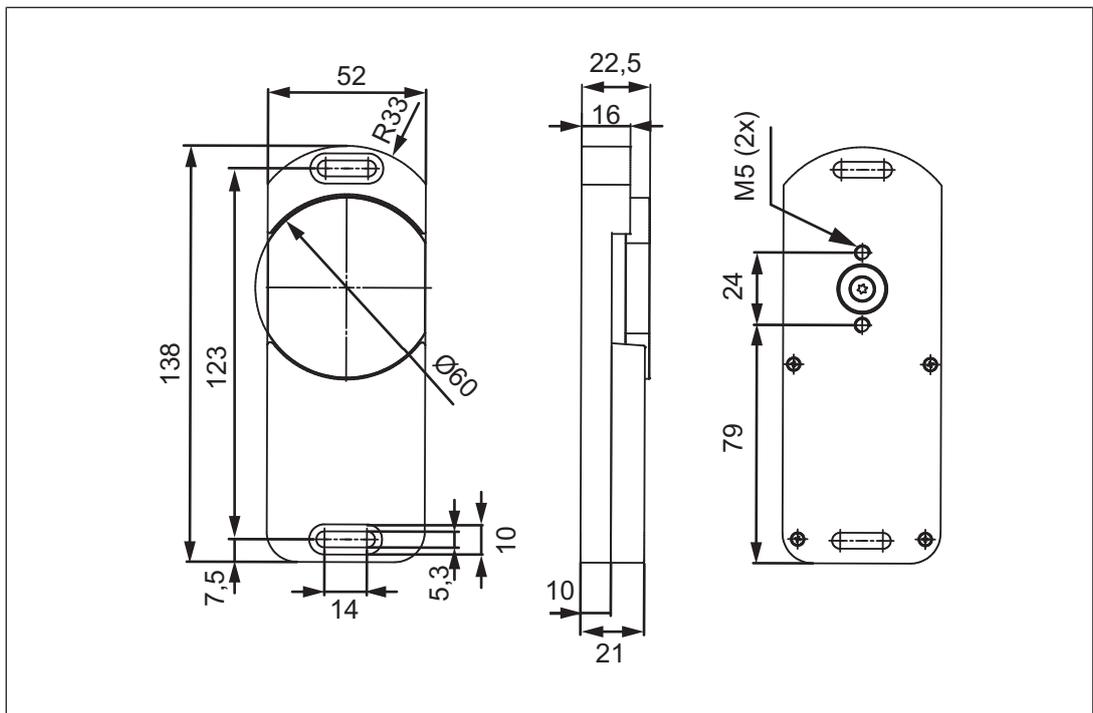


Abb.: Betätiger

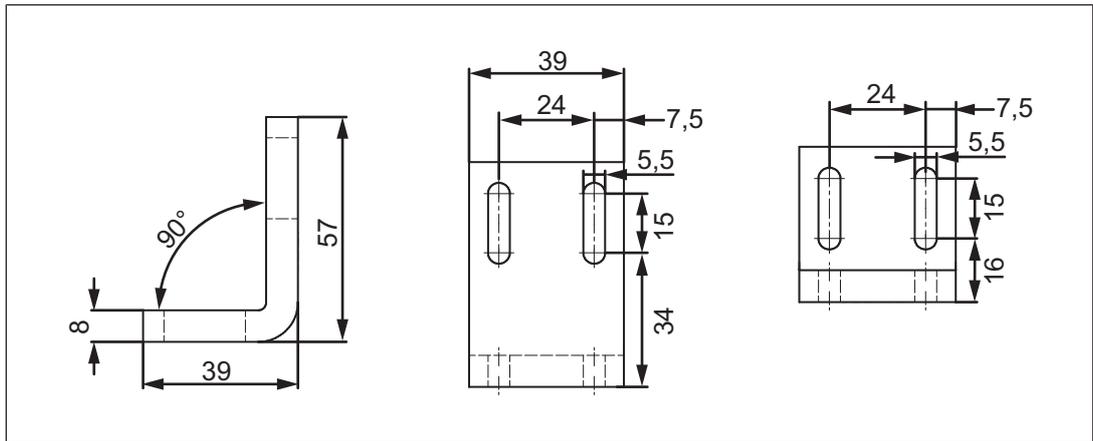


Abb.: Montagewinkel für Schiebetür (siehe [Zubehör \[36\]](#))

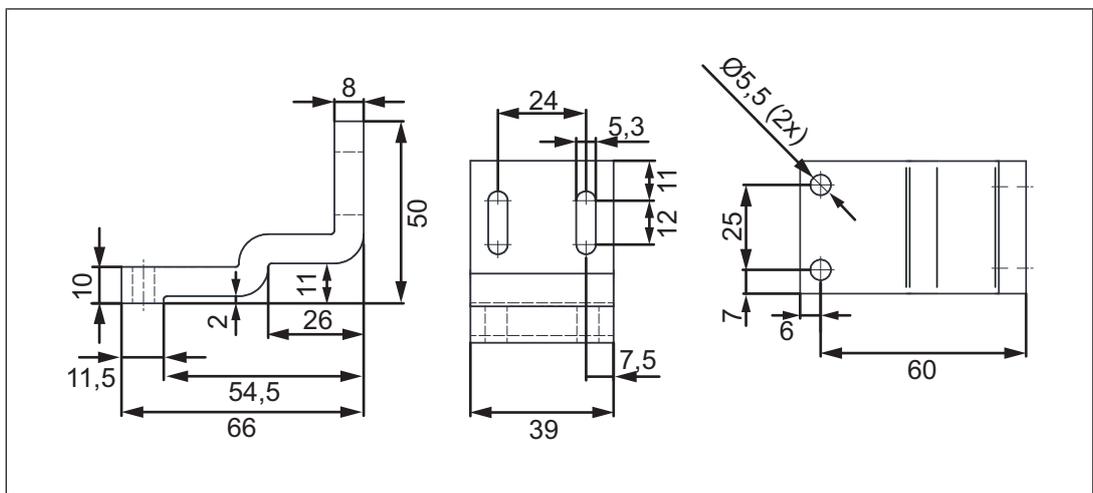


Abb.: Montagewinkel für Schwenktür (siehe [Zubehör \[36\]](#))

### Technische Daten Best.-Nr. 570501-570502

Allgemein	570501	570502
Zulassungen	CE, EAC (Eurasian), FCC, IC, TÜV, cULus Listed	CE, EAC (Eurasian), FCC, IC, TÜV, cULus Listed
Funktionsweise Sensor	Transponder	Transponder
Codierungsstufe nach EN ISO 14119	hoch	hoch
Bauart nach EN ISO 14119	4	4
Klassifizierung nach EN 60947-5-3	PDDB	PDDB
Pilz-Codierungstyp	vollcodiert	unikat codiert
Transponder	570501	570502
Frequenzband	122 kHz - 128 kHz	122 kHz - 128 kHz
Max. Sendeleistung	15 mW	15 mW

<b>Elektrische Daten</b>	<b>570501</b>	<b>570502</b>
Versorgungsspannung		
Spannung	<b>24 V</b>	<b>24 V</b>
Art	<b>DC</b>	<b>DC</b>
Spannungstoleranz	<b>-15 %/+10 %</b>	<b>-15 %/+10 %</b>
Leistung des externen Netzteils (DC)	<b>4,8 W</b>	<b>4,8 W</b>
Max. Einschaltstrom an UB	<b>0,6 A</b>	<b>0,6 A</b>
Max. Schaltfrequenz	<b>1 Hz</b>	<b>1 Hz</b>
Max. Leitungskapazität an den Sicherheitsausgängen		
Leerlauf, PNOZ mit Relaiskontakten	<b>40 nF</b>	<b>40 nF</b>
PNOZmulti, PNOZelog, PSS	<b>70 nF</b>	<b>70 nF</b>
Leerlaufstrom	<b>40 mA</b>	<b>40 mA</b>
<b>Eingänge</b>	<b>570501</b>	<b>570502</b>
Anzahl	<b>2</b>	<b>2</b>
Spannung an Eingängen	<b>24 V DC</b>	<b>24 V DC</b>
Eingangsbereich	<b>5 mA</b>	<b>5 mA</b>
<b>Halbleiterausgänge</b>	<b>570501</b>	<b>570502</b>
Sicherheitsausgänge OSSD	<b>2</b>	<b>2</b>
Meldeausgänge	<b>1</b>	<b>1</b>
Schaltstrom pro Ausgang	<b>500 mA</b>	<b>500 mA</b>
Schaltleistung pro Ausgang	<b>12 W</b>	<b>12 W</b>
Kurzschlussfest	<b>ja</b>	<b>ja</b>
Reststrom an Ausgängen	<b>250 µA</b>	<b>250 µA</b>
Spannungsabfall an OSSDs	<b>1,5 V</b>	<b>1,5 V</b>
Bedingter Bemessungskurzschlussstrom	<b>100 A</b>	<b>100 A</b>
Kleinster Betriebsstrom	<b>0 mA</b>	<b>0 mA</b>
Gebrauchskategorie nach EN 60947-1	<b>DC-12</b>	<b>DC-12</b>
<b>Zeiten</b>	<b>570501</b>	<b>570502</b>
Max. Testimpulsdauer Sicherheitsausgänge	<b>450 µs</b>	<b>450 µs</b>
Einschaltverzögerung		
nach Anlegen von UB	<b>1,6 s</b>	<b>1,6 s</b>
Eingänge typ.	<b>20 ms</b>	<b>20 ms</b>
Eingänge max.	<b>35 ms</b>	<b>35 ms</b>
Betätiger typ.	<b>500 ms</b>	<b>500 ms</b>
Rückfallverzögerung		
Eingänge typ.	<b>20 ms</b>	<b>20 ms</b>
Eingänge max.	<b>35 ms</b>	<b>35 ms</b>
Betätiger typ.	<b>25 ms</b>	<b>25 ms</b>
Betätiger max.	<b>260 ms</b>	<b>260 ms</b>
Risikozeit nach EN 60947-5-3	<b>260 ms</b>	<b>260 ms</b>

<b>Zeiten</b>	<b>570501</b>	<b>570502</b>
Überbrückung bei Spannungseinbrüchen der Versorgungsspannung	<b>15 ms</b>	<b>15 ms</b>
Gleichzeitigkeit Kanal 1 und 2 max.	$\infty$	$\infty$
<b>Umweltdaten</b>	<b>570501</b>	<b>570502</b>
Temperatur Metallfläche bei Umgebungstemperatur: 25 °C	<b>60 °C</b>	<b>60 °C</b>
Umgebungstemperatur nach Norm	<b>EN 60068-2-14</b>	<b>EN 60068-2-14</b>
Temperaturbereich	<b>-25 - 55 °C</b>	<b>-25 - 55 °C</b>
Lagertemperatur nach Norm	<b>EN 60068-2-1/-2</b>	<b>EN 60068-2-1/-2</b>
Temperaturbereich	<b>-25 - 70 °C</b>	<b>-25 - 70 °C</b>
Feuchtebeanspruchung nach Norm	<b>EN 60068-2-78</b>	<b>EN 60068-2-78</b>
Feuchtigkeit	<b>93 % r. F. bei 40 °C</b>	<b>93 % r. F. bei 40 °C</b>
EMV	<b>EN 55011: class A, EN 60947-5-3, EN 62061</b>	<b>EN 55011: class A, EN 60947-5-3, EN 62061</b>
Schwingungen nach Norm	<b>EN 60947-5-2</b>	<b>EN 60947-5-2</b>
Frequenz	<b>10 - 55 Hz</b>	<b>10 - 55 Hz</b>
Amplitude	<b>1 mm</b>	<b>1 mm</b>
Schockbeanspruchung nach Norm	<b>EN 60068-2-27</b>	<b>EN 60068-2-27</b>
Anzahl der Schocks	<b>3</b>	<b>3</b>
Beschleunigung	<b>30g</b>	<b>30g</b>
Dauer	<b>11 ms</b>	<b>11 ms</b>
nach Norm	<b>EN 60068-2-27</b>	<b>EN 60068-2-27</b>
Anzahl der Schocks	<b>500</b>	<b>500</b>
Beschleunigung	<b>10g</b>	<b>10g</b>
Dauer	<b>16 ms</b>	<b>16 ms</b>
Luft- und Kriechstrecken Überspannungskategorie	<b>III</b>	<b>III</b>
Verschmutzungsgrad	<b>3</b>	<b>3</b>
Bemessungsisolationsspannung	<b>75 V</b>	<b>75 V</b>
Bemessungsstoßspannungsfestigkeit	<b>1 kV</b>	<b>1 kV</b>
Schutzart Gehäuse	<b>IP67</b>	<b>IP67</b>
<b>Mechanische Daten</b>	<b>570501</b>	<b>570502</b>
Zuhaltekraft FZh nach ISO 14119	<b>500 N</b>	<b>500 N</b>
Magnethaltekraft ein	<b>500 N</b>	<b>500 N</b>
Magnethaltekraft aus	<b>30 N</b>	<b>30 N</b>
Max. Höhenversatz	<b>5 mm</b>	<b>5 mm</b>
Max. Seitenversatz	<b>3 mm</b>	<b>3 mm</b>
Max. Winkelversatz	<b>2,5 deg</b>	<b>2,5 deg</b>

<b>Mechanische Daten</b>	<b>570501</b>	<b>570502</b>
Betätiger 1	<b>PSEN si-0.5 2.1</b>	<b>PSEN si-0.5 2.1</b>
Schaltabstände		
Gesicherter Schaltabstand Sao	<b>1 mm</b>	<b>1 mm</b>
Typischer Schaltabstand So	<b>2 mm</b>	<b>2 mm</b>
Gesicherter Ausschaltabstand Sar	<b>8 mm</b>	<b>8 mm</b>
Wiederholgenauigkeit Schaltabstände	<b>40 %</b>	<b>40 %</b>
Typ. Hysterese	<b>0,7 mm</b>	<b>0,7 mm</b>
Min. Abstand zwischen Sicherheitsschaltern	<b>30 mm</b>	<b>30 mm</b>
Sensor bündig einbaubar nach EN 60947-5-2	<b>Ja, Montagehinweis beachten</b>	<b>Ja, Montagehinweis beachten</b>
Anschlussart	<b>M12, 8-pol. Stiftstecker</b>	<b>M12, 8-pol. Stiftstecker</b>
Leitung	<b>LiYY 8 x 0,25 mm<sup>2</sup></b>	<b>LiYY 8 x 0,25 mm<sup>2</sup></b>
Material		
Oberseite	<b>PBT</b>	<b>PBT</b>
Ankerplatte	<b>Stahl vernickelt</b>	<b>Stahl vernickelt</b>
Bodenplatte	<b>Anticorodal, hart eloxiert</b>	<b>Anticorodal, hart eloxiert</b>
Betätiger	<b>Anticorodal, hart eloxiert</b>	<b>Anticorodal, hart eloxiert</b>
Max. Anzugsdrehmoment Befestigungsschrauben	<b>3 Nm</b>	<b>3 Nm</b>
Abmessungen		
Höhe	<b>122 mm</b>	<b>122 mm</b>
Breite	<b>45 mm</b>	<b>45 mm</b>
Tiefe	<b>44 mm</b>	<b>44 mm</b>
Abmessungen Betätiger		
Höhe	<b>138 mm</b>	<b>138 mm</b>
Breite	<b>52 mm</b>	<b>52 mm</b>
Tiefe	<b>23 mm</b>	<b>23 mm</b>
Gewicht Sicherheitsschalter	<b>570 g</b>	<b>570 g</b>
Gewicht Betätiger	<b>375 g</b>	<b>375 g</b>
Gewicht	<b>950 g</b>	<b>950 g</b>

Bei Normenangaben ohne Datum gelten die 2015-04 neuesten Ausgabestände.

## Technische Daten Best.-Nr. 570561-570562

<b>Allgemein</b>	<b>570561</b>	<b>570562</b>
Zulassungen	CE, EAC (Eurasian), FCC, IC, TÜV, cULus Listed	CE, EAC (Eurasian), FCC, IC, TÜV, cULus Listed
Funktionsweise Sensor	Transponder	Transponder
Codierungsstufe nach EN ISO 14119	hoch	hoch
Bauart nach EN ISO 14119	4	4
Klassifizierung nach EN 60947-5-3	PDDB	PDDB
Pilz-Codierungstyp	vollcodiert	unikat codiert
<b>Transponder</b>	<b>570561</b>	<b>570562</b>
Frequenzband	122 kHz - 128 kHz	122 kHz - 128 kHz
Max. Sendeleistung	15 mW	15 mW
<b>Elektrische Daten</b>	<b>570561</b>	<b>570562</b>
Versorgungsspannung		
Spannung	24 V	24 V
Art	DC	DC
Spannungstoleranz	-15 %/+10 %	-15 %/+10 %
Leistung des externen Netzteils (DC)	4,8 W	4,8 W
Max. Einschaltstrom an UB	0,6 A	0,6 A
Max. Schaltfrequenz	1 Hz	1 Hz
Max. Leitungskapazität an den Sicherheitsausgängen		
Leerlauf, PNOZ mit Relaiskontakten	40 nF	40 nF
PNOZmulti, PNOZelog, PSS	70 nF	70 nF
Leerlaufstrom	40 mA	40 mA
<b>Eingänge</b>	<b>570561</b>	<b>570562</b>
Anzahl	2	2
Spannung an Eingängen	24 V DC	24 V DC
Eingangsbereich	5 mA	5 mA
<b>Halbleiterausgänge</b>	<b>570561</b>	<b>570562</b>
Sicherheitsausgänge OSSD	2	2
Meldeausgänge	1	1
Schaltstrom pro Ausgang	500 mA	500 mA
Schaltleistung pro Ausgang	12 W	12 W
Kurzschlussfest	ja	ja
Reststrom an Ausgängen	250 µA	250 µA
Spannungsabfall an OSSDs	1,5 V	1,5 V
Bedingter Bemessungskurzschlussstrom	100 A	100 A
Kleinster Betriebsstrom	0 mA	0 mA
Gebrauchskategorie nach EN 60947-1	DC-12	DC-12

<b>Zeiten</b>	<b>570561</b>	<b>570562</b>
Max. Testimpulsdauer Sicherheitsausgänge	<b>450 µs</b>	<b>450 µs</b>
Einschaltverzögerung		
nach Anlegen von UB	<b>1,6 s</b>	<b>1,6 s</b>
Eingänge typ.	<b>20 ms</b>	<b>20 ms</b>
Eingänge max.	<b>35 ms</b>	<b>35 ms</b>
Betätiger typ.	<b>500 ms</b>	<b>500 ms</b>
Rückfallverzögerung		
Eingänge typ.	<b>20 ms</b>	<b>20 ms</b>
Eingänge max.	<b>35 ms</b>	<b>35 ms</b>
Betätiger typ.	<b>25 ms</b>	<b>25 ms</b>
Betätiger max.	<b>260 ms</b>	<b>260 ms</b>
Risikozeit nach EN 60947-5-3	<b>260 ms</b>	<b>260 ms</b>
Überbrückung bei Spannungseinbrüchen der Versorgungsspannung	<b>15 ms</b>	<b>15 ms</b>
Gleichzeitigkeit Kanal 1 und 2 max.	$\infty$	$\infty$
<b>Umweltdaten</b>	<b>570561</b>	<b>570562</b>
Temperatur Metallfläche bei Umgebungstemperatur: 25 °C	<b>60 °C</b>	<b>60 °C</b>
Umgebungstemperatur		
nach Norm	<b>EN 60068-2-14</b>	<b>EN 60068-2-14</b>
Temperaturbereich	<b>-25 - 55 °C</b>	<b>-25 - 55 °C</b>
Lagertemperatur		
nach Norm	<b>EN 60068-2-1/-2</b>	<b>EN 60068-2-1/-2</b>
Temperaturbereich	<b>-25 - 70 °C</b>	<b>-25 - 70 °C</b>
Feuchtebeanspruchung		
nach Norm	<b>EN 60068-2-78</b>	<b>EN 60068-2-78</b>
Feuchtigkeit	<b>93 % r. F. bei 40 °C</b>	<b>93 % r. F. bei 40 °C</b>
EMV	<b>EN 55011: class A, EN 60947-5-3, EN 62061</b>	<b>EN 55011: class A, EN 60947-5-3, EN 62061</b>
Schwingungen		
nach Norm	<b>EN 60947-5-2</b>	<b>EN 60947-5-2</b>
Frequenz	<b>10 - 55 Hz</b>	<b>10 - 55 Hz</b>
Amplitude	<b>1 mm</b>	<b>1 mm</b>
Schockbeanspruchung		
nach Norm	<b>EN 60068-2-27</b>	<b>EN 60068-2-27</b>
Anzahl der Schocks	<b>3</b>	<b>3</b>
Beschleunigung	<b>30g</b>	<b>30g</b>
Dauer	<b>11 ms</b>	<b>11 ms</b>
nach Norm	<b>EN 60068-2-27</b>	<b>EN 60068-2-27</b>
Anzahl der Schocks	<b>500</b>	<b>500</b>
Beschleunigung	<b>10g</b>	<b>10g</b>
Dauer	<b>16 ms</b>	<b>16 ms</b>
Luft- und Kriechstrecken		
Überspannungskategorie	<b>III</b>	<b>III</b>
Verschmutzungsgrad	<b>3</b>	<b>3</b>

<b>Umweltdaten</b>	<b>570561</b>	<b>570562</b>
Bemessungsisolationsspannung	<b>75 V</b>	<b>75 V</b>
Bemessungsstoßspannungsfestigkeit	<b>1 kV</b>	<b>1 kV</b>
Schutzart		
Gehäuse	<b>IP67</b>	<b>IP67</b>
<b>Mechanische Daten</b>	<b>570561</b>	<b>570562</b>
Zuhaltekraft FZh nach ISO 14119	<b>500 N</b>	<b>500 N</b>
Magnethaltekraft ein	<b>500 N</b>	<b>500 N</b>
Magnethaltekraft aus	<b>30 N</b>	<b>30 N</b>
Max. Höhenversatz	<b>5 mm</b>	<b>5 mm</b>
Max. Seitenversatz	<b>3 mm</b>	<b>3 mm</b>
Max. Winkelversatz	<b>2,5 deg</b>	<b>2,5 deg</b>
Betätiger 1	<b>PSEN sl-0.5fm 2.1</b>	<b>PSEN sl-0.5fm 2.1</b>
Schaltabstände		
Gesicherter Schaltabstand Sao	<b>1 mm</b>	<b>1 mm</b>
Typischer Schaltabstand So	<b>2 mm</b>	<b>2 mm</b>
Gesicherter Ausschaltabstand Sar	<b>8 mm</b>	<b>8 mm</b>
Wiederholgenauigkeit Schaltabstände	<b>40 %</b>	<b>40 %</b>
Typ. Hysterese	<b>0,7 mm</b>	<b>0,7 mm</b>
Min. Abstand zwischen Sicherheitsschaltern	<b>30 mm</b>	<b>30 mm</b>
Sensor bündig einbaubar nach EN 60947-5-2	<b>Ja, Montagehinweis beachten</b>	<b>Ja, Montagehinweis beachten</b>
Anschlussart	<b>M12, 8-pol. Stiftstecker</b>	<b>M12, 8-pol. Stiftstecker</b>
Leitung	<b>LiYY 8 x 0,25 mm<sup>2</sup></b>	<b>LiYY 8 x 0,25 mm<sup>2</sup></b>
Material		
Oberseite	<b>PBT</b>	<b>PBT</b>
Ankerplatte	<b>Stahl vernickelt</b>	<b>Stahl vernickelt</b>
Bodenplatte	<b>Anticorodal, hart eloxiert</b>	<b>Anticorodal, hart eloxiert</b>
Betätiger	<b>Anticorodal, hart eloxiert</b>	<b>Anticorodal, hart eloxiert</b>
Max. Anzugsdrehmoment Befestigungsschrauben	<b>3 Nm</b>	<b>3 Nm</b>
Abmessungen		
Höhe	<b>122 mm</b>	<b>122 mm</b>
Breite	<b>45 mm</b>	<b>45 mm</b>
Tiefe	<b>44 mm</b>	<b>44 mm</b>
Abmessungen Betätiger		
Höhe	<b>138 mm</b>	<b>138 mm</b>
Breite	<b>52 mm</b>	<b>52 mm</b>
Tiefe	<b>23 mm</b>	<b>23 mm</b>
Gewicht Sicherheitsschalter	<b>570 g</b>	<b>570 g</b>
Gewicht Betätiger	<b>365 g</b>	<b>365 g</b>
Gewicht	<b>940 g</b>	<b>940 g</b>

Bei Normenangaben ohne Datum gelten die 2015-04 neuesten Ausgabestände.

## Ergänzende Daten

### Funkzulassungen

**USA/Canada**

**FC** FCC ID: VT8-PSENSLP  
**IC:** 7482A-PSENSLP

FCC/IC-Requirements:

This product complies with Part 15 of the FCC Rules and with Industry Canada licence-exempt RSS standards.

Operation is subject to the following two conditions:

- 1) this product may not cause harmful interference, and
- 2) this product must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Changes or modifications made to this product not expressly approved by Pilz may void the FCC authorization to operate this equipment.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class A digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference when the equipment is operated in a commercial environment. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instruction manual, may cause harmful interference to radio communications. Operation of this equipment in a residential area is likely to cause harmful interference in which case the user will be required to correct the interference at his own expense.

Le présent produit est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes:

- (1) le produit ne doit pas produire de brouillage, et
- (2) l'utilisateur de le produit doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

## Sicherheitstechnische Kennzahlen



**WICHTIG**

Beachten Sie unbedingt die sicherheitstechnischen Kennzahlen, um den erforderlichen Sicherheitslevel für ihre Maschine/Anlage zu erreichen.

Betriebsart	EN ISO 13849-1: 2015	EN ISO 13849-1: 2015	EN 62061 SIL CL	EN 62061 PFH <sub>D</sub> [1/h]	IEC 61511 SIL	IEC 61511 PFD	EN ISO 13849-1: 2015 T <sub>M</sub> [Jahr]
2-kan. OSSD	PL e	Cat. 4	SIL CL 3	3,29E-09	SIL 3	1,72E-04	20

Alle in einer Sicherheitsfunktion verwendeten Einheiten müssen bei der Berechnung der Sicherheitskennwerte berücksichtigt werden.



**INFO**

Die SIL-/PL-Werte einer Sicherheitsfunktion sind **nicht** identisch mit den SIL-/PL-Werten der verwendeten Geräte und können von diesen abweichen. Wir empfehlen zur Berechnung der SIL-/PL-Werte der Sicherheitsfunktion das Software-Tool PAScal.

## Bestelldaten

### Bestelldaten Sicheres Schutztürsystem

Produkttyp	Merkmale	Anschlussart	Bestell-Nr.
PSEN sl-0.5p 2.1 / PSEN sl-0.5 1 unit	Sicheres Schutztürsystem, vollcodiert	M12, 8-pol.Stiftstecker	570 501
PSEN sl-0.5p 2.2 / PSEN sl-0.5 1 unit	Sicheres Schutztürsystem, unikat codiert	M12, 8-pol.Stiftstecker	570 502
PSEN sl-0.5p 2.1 / PSEN sl-0.5fm 1 unit	Sicheres Schutztürsystem, vollcodiert, mit leichtgängigem Betätiger	M12, 8-pol.Stiftstecker	570 561
PSEN sl-0.5p 2.2 / PSEN sl-0.5fm 1 unit	Sicheres Schutztürsystem, unikat codiert, mit leichtgängigem Betätiger	M12, 8-pol.Stiftstecker	570 562

### Zubehör

Produkttyp	Merkmale	Bestell-Nr.
PSEN sl bracket swing door	Montagewinkel für Schwenk- und Flügeltüren	570 550
PSEN sl bracket sliding door	Montagewinkel für Schiebetüren	570 551

### EG-Konformitätserklärung

Diese(s) Produkt(e) erfüllen die Anforderungen der Richtlinie 2006/42/EG über Maschinen des europäischen Parlaments und des Rates. Die vollständige EG-Konformitätserklärung finden Sie im Internet unter [www.pilz.com/downloads](http://www.pilz.com/downloads).

Bevollmächtigter: Norbert Fröhlich, Pilz GmbH & Co. KG, Felix-Wankel-Str. 2, 73760 Ostfildern, Deutschland

# ► Support

Technische Unterstützung von Pilz erhalten Sie rund um die Uhr.

## Amerika

Brasilien

+55 11 97569-2804

Kanada

+1 888-315-PILZ (315-7459)

Mexiko

+52 55 5572 1300

USA (toll-free)

+1 877-PILZUSA (745-9872)

## Asien

China

+86 21 60880878-216

Japan

+81 45 471-2281

Südkorea

+82 31 450 0680

## Australien

+61 3 95600621

## Europa

Belgien, Luxemburg

+32 9 3217575

Deutschland

+49 711 3409-444

Frankreich

+33 3 88104000

Großbritannien

+44 1536 462203

Irland

+353 21 4804983

Italien, Malta

+39 0362 1826711

## Niederlande

+31 347 320477

Österreich

+43 1 7986263-0

Schweiz

+41 62 88979-30

Skandinavien

+45 74436332

Spanien

+34 938497433

Türkei

+90 216 5775552

## Unsere internationale

### Hotline erreichen Sie unter:

+49 711 3409-444

support@pilz.com

Haben Sie Fragen zur Maschinensicherheit?

Pilz antwortet auf [www.wissen-maschinensicherheit.de](http://www.wissen-maschinensicherheit.de)

Pilz entwickelt umweltfreundliche Produkte unter Verwendung ökologischer Werkstoffe und energiesparender Techniken.

In ökologisch gestalteten Gebäuden wird umweltbewusst und energiesparend produziert und gearbeitet. So bietet Pilz Ihnen Nachhaltigkeit mit der Sicherheit, energieeffiziente Produkte und umweltfreundliche Lösungen zu erhalten.



Pilz GmbH & Co. KG  
Felix-Wankel-Straße 2  
73760 Ostfildern, Deutschland  
Tel.: +49 711 3409-0  
Fax: +49 711 3409-133  
info@pilz.com  
www.pilz.com

**PILZ**  
THE SPIRIT OF SAFETY